

童书界的
顽童与国王
汤米·温格尔

偷梨子的大怪兽

[法] 汤米·温格尔 著 / 绘 余治莹 译

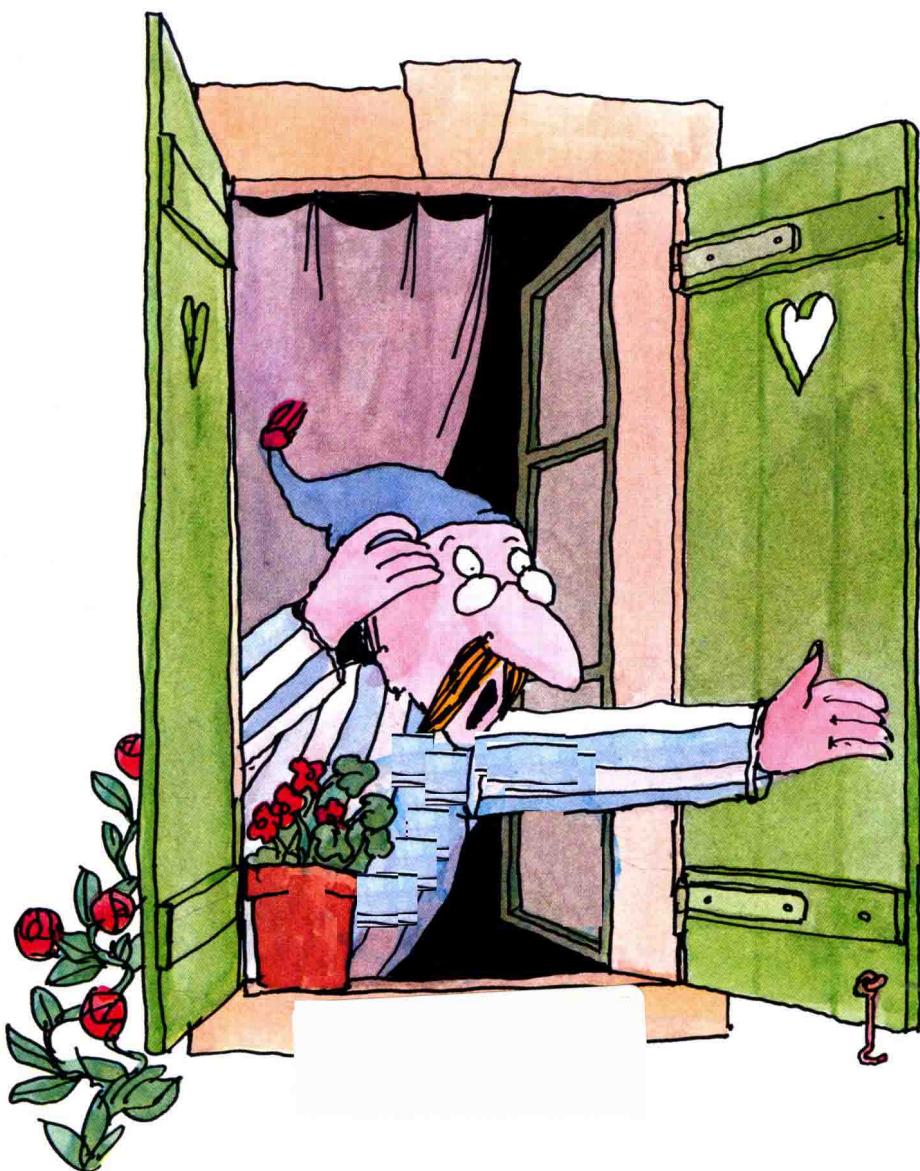


Tomi Ungerer

文汇出版社

偷梨子的大怪兽

[法]汤米·温格尔 著/绘 余治莹 译



献给莫里斯·桑达克

图书在版编目 (CIP) 数据

偷梨子的大怪兽 / (法) 汤米·温格尔著、绘；余治莹译。-- 上海：文汇出版社，2018.4

ISBN 978-7-5496-2511-6

I. ①偷… II. ①汤… ②余… III. ①儿童故事—图画故事—法国—现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2018) 第055629号

The Beast of Monsieur Racine by Tomi Ungerer

Copyright © 1972 by Diogenes Verlag AG Zurich

Simplified Chinese translation copyright © 2018 by Shanghai Dook Publishing CO., Ltd.

All rights reserved

中文版权 © 2018 上海读客图书有限公司

经授权，上海读客图书有限公司拥有本书的中文（简体）版权

版权代理：北京华德星际文化传媒有限公司

著作权合同登记号：图字09-2018-223

偷梨子的大怪兽

作 者 / (法) 汤米·温格尔
译 者 / 余治莹

责任编辑 / 徐曙蕾

特邀编辑 / 刘京 李爽 章喆 汪雯君

封面设计 / 陈艳丽 李子琪

出版发行 / 文匯出版社
上海市威海路 755 号
(邮政编码 200041)

经 销 / 全国新华书店

印刷装订 / 北京中科印刷有限公司

版 次 / 2018 年 4 月第 1 版

印 次 / 2018 年 4 月第 1 次印刷

开 本 / 889 × 1194mm 1/16

字 数 / 4 千字

印 张 / 2

ISBN 978-7-5496-2511-6

定 价 / 42.80 元

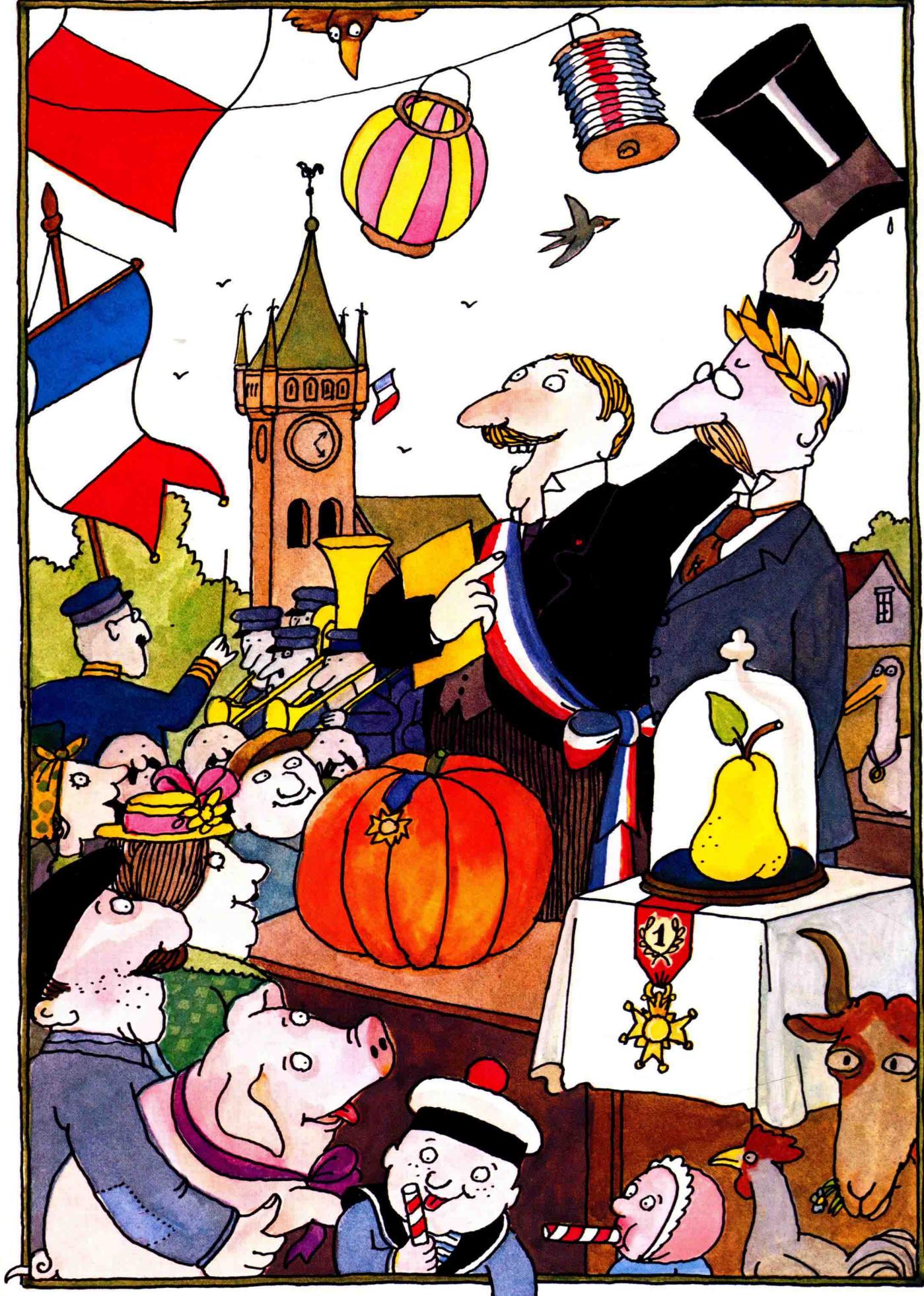
侵权必究

装订质量问题, 请致电 010-87681002 (免费更换, 邮寄到付)



拉辛先生是个退休的税务员，住在一个偏僻宁静的小屋里。他每天散步、赏鸟、看云，还精心照料他的小花园。他对这样的日子很满意。

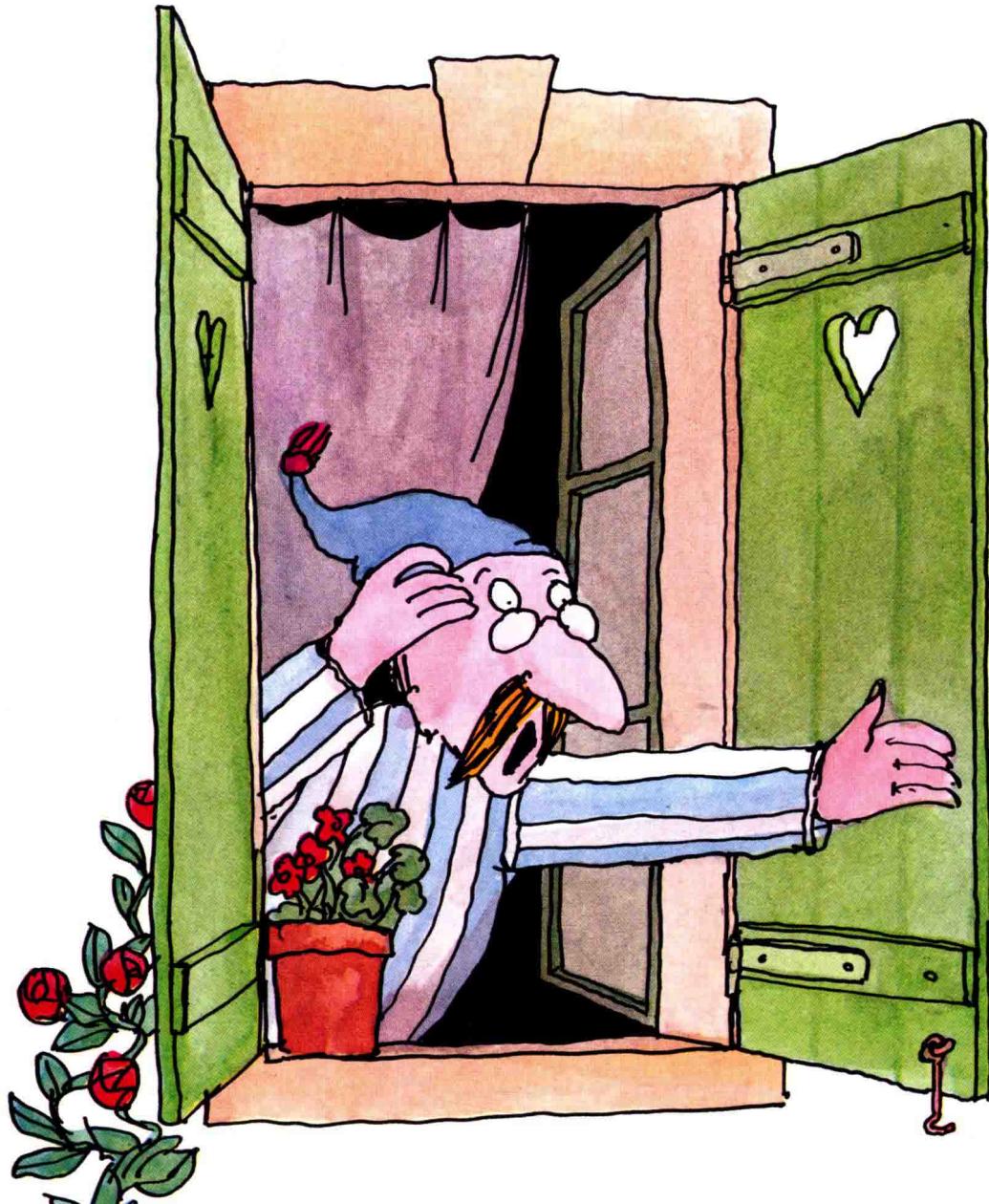
他的花园中长着一棵梨子树。这棵梨子树结的果子风味独特、鲜嫩多汁，是拉辛先生最大的骄傲。



每年在当地举办的农产品评比大赛中，这些梨子都会为拉辛先生赢得许多荣誉，还有百万富翁想要高价收购它们。

“我要那些钱做什么呢？”拉辛先生心里想，“梨子是我的，我爱它们，我要独享所有的梨子。”所以他从来不卖梨子，也不跟别人分享，自己快快乐乐地过日子。

但是有一天早上，拉辛先生连叫三声：“天哪！天哪！天哪！”他发现整棵树的梨子都不见了。





经过仔细的勘查，拉辛先生发现了奇怪的脚印，一定是偷梨贼留下的。这些脚印看起来很诡异，地面上好像被狠狠地踩踏过，绝对不是一般人干的。

“太过分了，真是太过分了！”拉辛先生这个受害者大叫，“只有大象才会留下这样的脚印！”

整棵树只剩下最后一个梨子高高地挂在树枝上。“啊哈！还有一个！”拉辛先生说，“那个偷梨贼肯定会再来的，我要在这里等着，好好地教训他一下。”

拉辛先生找来一些毛线，一头绑在金黄熟透的梨子上，另一头则系着一个铃铛，就挂在小屋门口玄关处。

然后拉辛先生穿上他之前的骑兵制服，再把自己塞进一副闪亮的铠甲里，他面对敞开的大门，全天守候，手上拿着剑，准备随时应战。

几个小时过去，拉辛先生等着等着就睡着了。



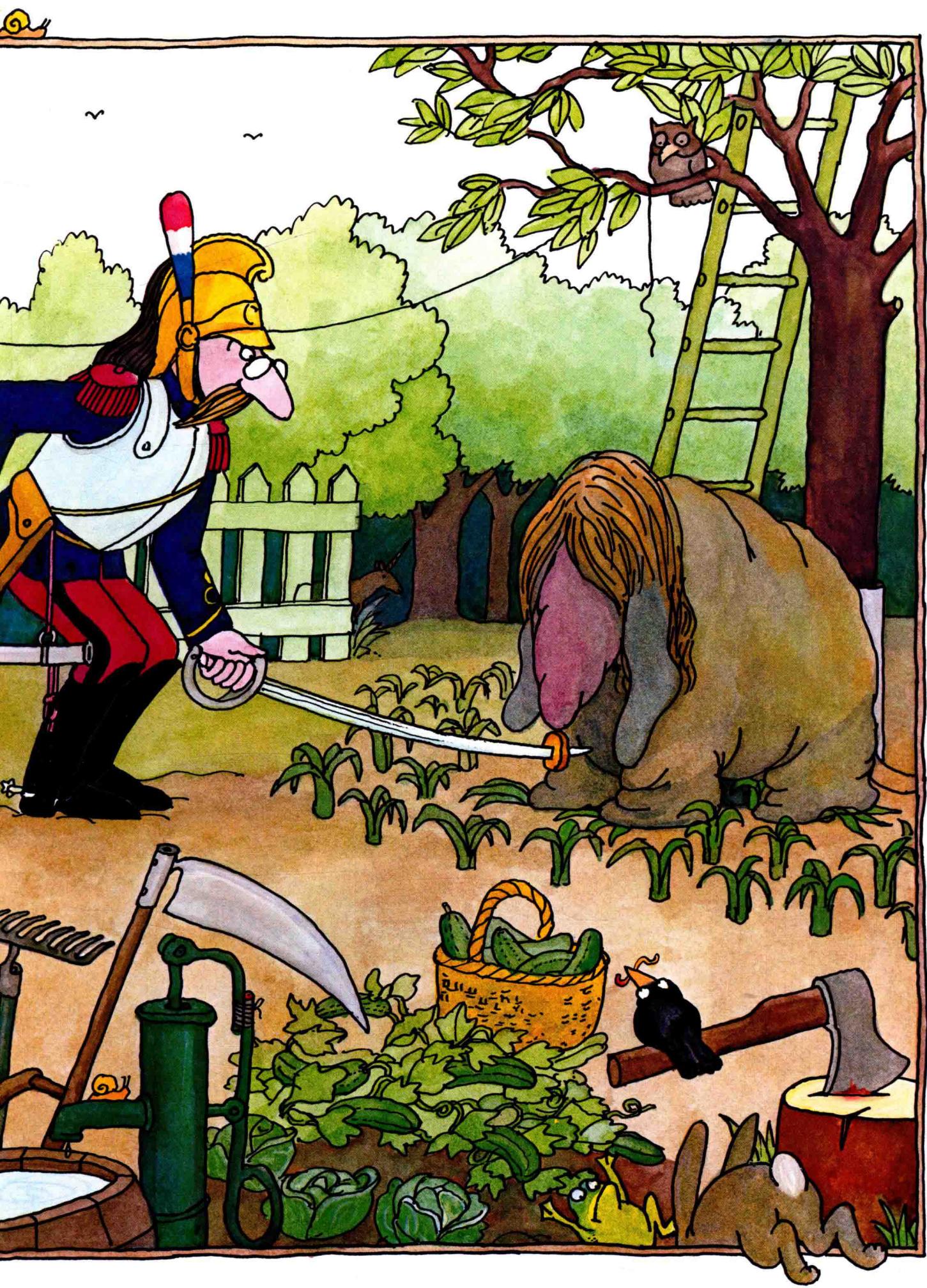


黄昏时，铃铛突然叮当作响，一心想要教训小偷的拉辛先生连忙跳起来，拿着剑冲了出去：“是谁？快出来！”

夕阳下，站着一头怪兽——一头拉辛先生从没见过的怪兽。

它有一头小牛那么大。远远地看过去，好像一坨发霉的毛毯，两只长袜子似的耳朵垂在脑袋两侧，脸上仿佛没有眼睛，蓬乱的毛发中露出一个长长的下垂的鼻子。脚像树桩一样，膝盖则松松垮垮、皱皱巴巴的。它一声不吭地站着。

拉辛先生的怒火，现在完全被好奇心取代了。“看起来没什么攻击性。”拉辛先生一边从小屋走出来，一边喃喃自语。怪兽则是一动也不动地站着，好像想跟拉辛先生交朋友似的。拉辛先生从口袋里拿出马卡龙，刺在剑上，递过去给怪兽。





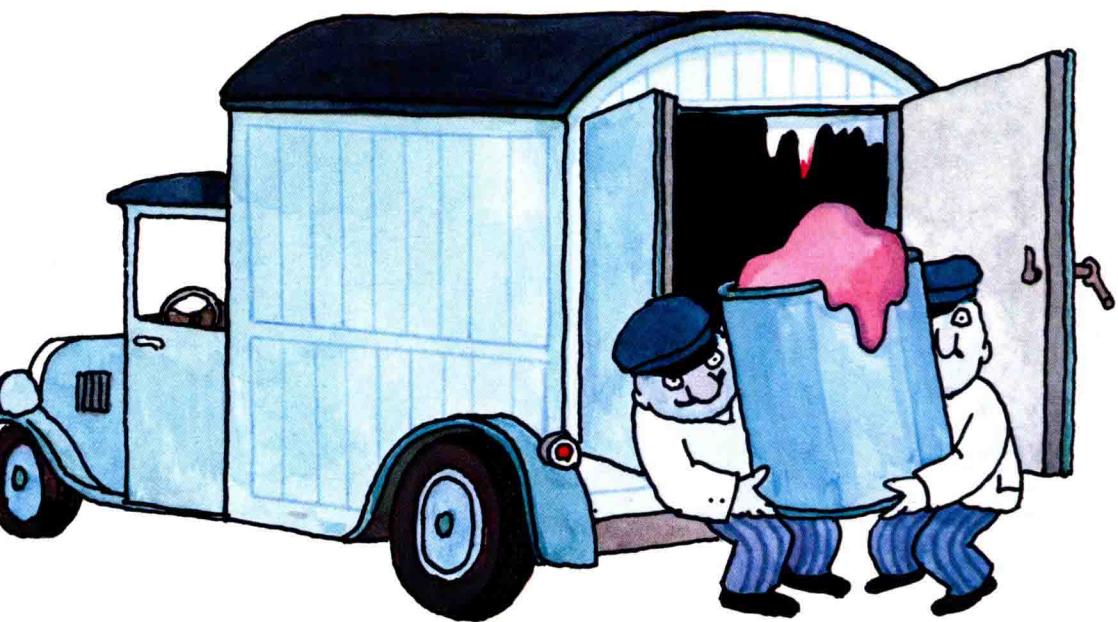
拉辛先生友善的举动，获得了怪兽友好的回应。

“像这样，用更多可口的食物喂怪兽，说不定能驯服它。”拉辛先生在心中盘算着。他回厨房拿了一块苹果派、一些意大利香肠、肉酱和一瓶红酒。

拉辛先生和怪兽就在梨子树下开心地野餐，怪兽离开时已经很晚，天都黑了。

“晚安，亲爱的怪兽。”拉辛先生一边说，一边亲吻怪兽两边的脸颊，“欢迎明天再来，我们一起共度美好时光。”



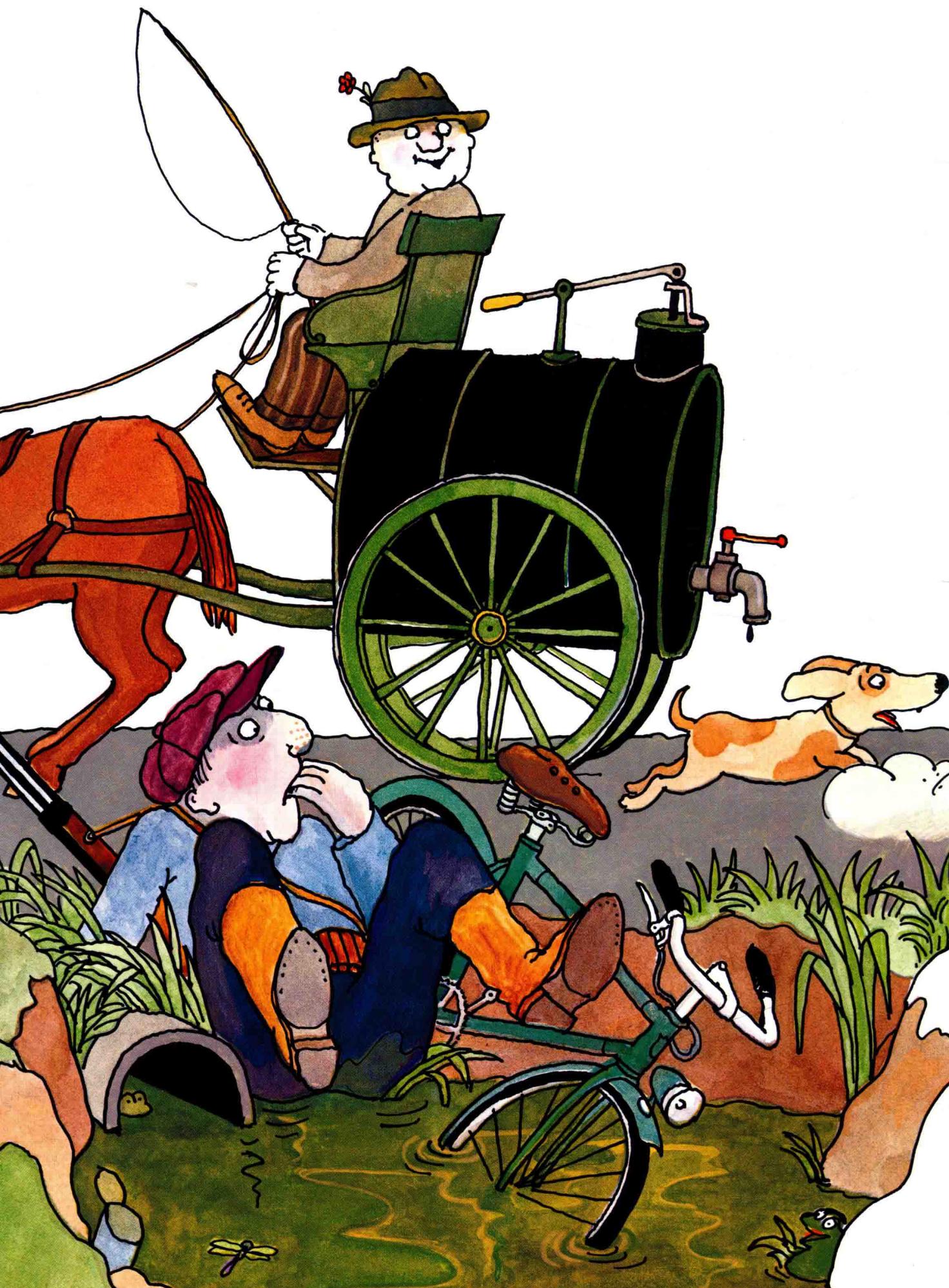


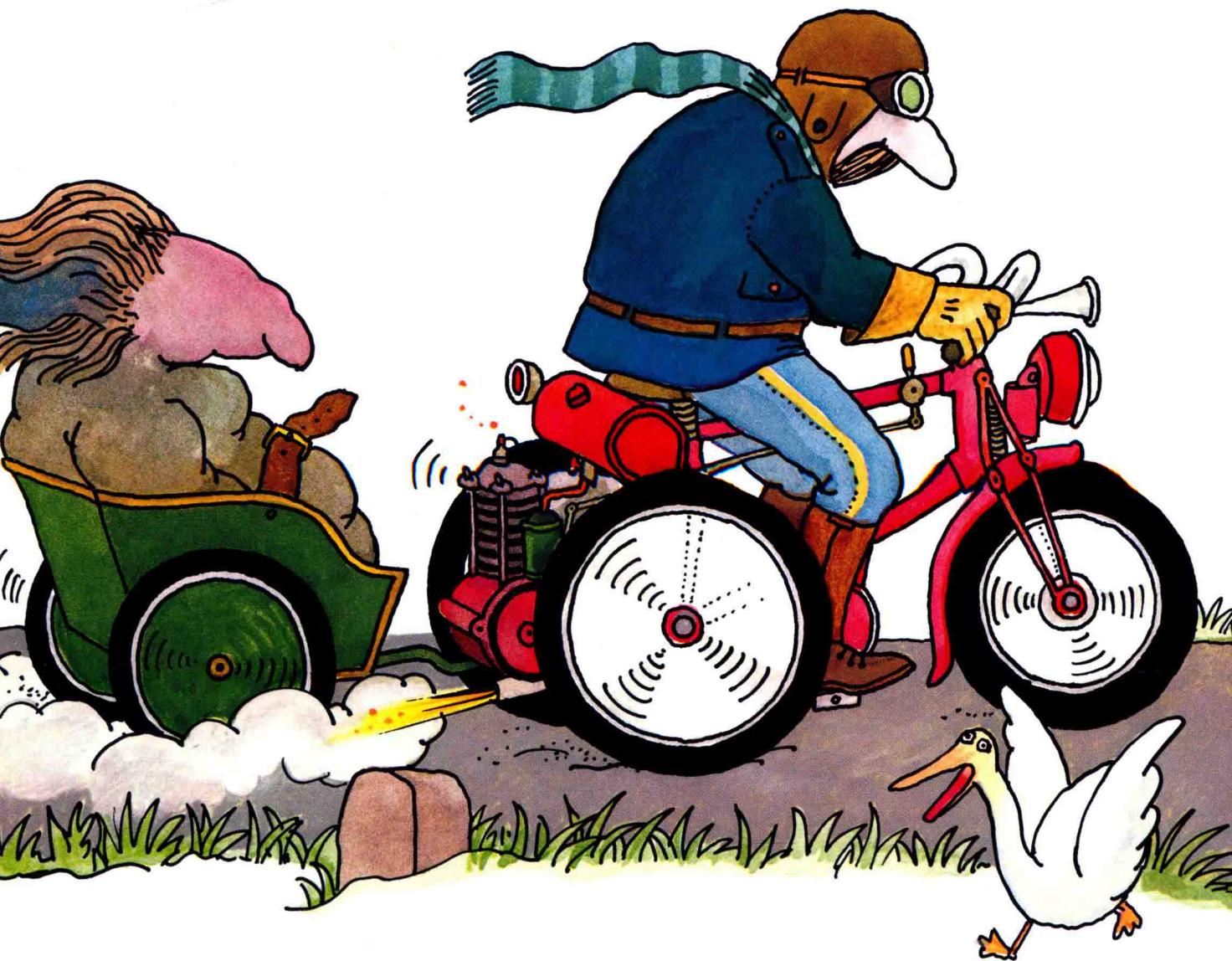
每天傍晚怪兽都会过来，直到夜深才离开，消失在来时的森林中。

怪兽很喜欢饼干、巧克力和冰激凌。为了讨好怪兽客人，拉辛先生花了一大笔钱买冰箱，把从城里买来的一桶桶冰激凌冷藏起来。

遇到下雨天，他们就舒服地窝在苏菲阿姨留给拉辛先生的旧沙发上，一起听音乐。“我虽然失去了所有的梨子，却找到了一个好伙伴。”拉辛先生心里想。







晴朗的日子里，只要道路状况良好，拉辛先生就会骑着摩托车载着怪兽去兜风。

他一直加速，直到风景让他们目不暇接。

怪兽很爱玩，拉辛先生就建造了一个游乐园，让它尽情地玩耍。到处都能见到拉辛先生带着他的宠物四处游玩的身影。

